

VAT reg no.: DE143760280

**SCHAEFFLER****Bolla di consegna
Delivery note**

Lista imballi / Packing note

Schaeffler Automotive Buehl GmbH & Co. KG Dr.-Georg-Schaeffler-Str. 25 77815 Bühl

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA
Plant code: 100

2 Nota destinatario / Receiving Notes

6 Porto / Freight

7 Consegna / Delivery

Franco/
FreeAssegnato/
Not FreeFerrovia/
RailCorriere/
CarrierPorto/
FreightAltra vettura /
Other VehicleEspresso/
ExpressVettura propria/
Own Vehicle

Posta

Incoterms

FCA BÜHL

3 Nr. bolla/
Delivery Note No.

38618373

4 Data spedizione/
Shipping Date

30.08.2019

Fattura/Invoice

8 Nr./No.

9 Data/Date

143280

Cod.fornitore/
Supplier No.

VAT reg.no.:

91002566

IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Order No.

10 Var. rif. /
Your Reference15 Dati aggiuntivi/
Additional Data12 Nr. reparto/
Our Department

13 Tel.

14 Nr. destinatario/
Receiver No.16 Nr. d'ordine/
Order No.

550004219801

416

AGKBHL-P31L

+4972239415971

24466

219129

Nikolai Neumann

19 Tipo spedizione/
Shipping CodeSchweitzer GmbH + Co. /
Autocarro/ Standard20 Franco/
Free23/24 Lordo/
Gross

Peso lordo/Total Weight

16.785,3 kg

Assegnato/
Not Free

X

Netto/Net

15.483,3 kg

21 Imballi/
Packing

21 x TBA-500182, 168 x TBA-500135, 21 x TBA-500122

22 Rif. spedizione/
Shipping Mark

13154573

26 Luogo di scarico/
Receiving Location

14248

25 Indirizzo di
spedizione/
Shipping
Address

180241395
500660021

27 Pos.

28 Cod.art.destinatario/
Receiver Part No.29 Descrizione / Cod.art. / Imball
Description / Part No. / Pack

30 Quantità /

31 Unità

40 Destinatario / Receiver

Quantity

mts. /

Q.tà / Qty +/-

Qty Unit

10

2500192340

L-020M0-1000-11#S

1.008

Doppia frizione

221370714-0000-13

550004219801

Carico / Batch

Carico / Batch

0034572059

1.008 PZ

Ursprungsland / Country of origin

Germania

KRISTIANE + NAGEL s.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballi:

Data controllo:

Firma

Lista imballi e dimensioni

N.	Colli	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Packing Description	Nr. Kanban
1	286614696	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM	TBA-500182	
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
2	286614697	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM	TBA-500182	
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
3	286619601	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM	TBA-500182	
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
4	286619895	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM	TBA-500182	
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
5	286652573	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM	TBA-500182	

Pagina 1/3

Schaeffler Automotive Buehl GmbH & Co. KG

Industriestraße 3, 77815 Bühl, Telefon +49 7223 941-0, Telefax +49 7223 26950, Internet www.schaeffler.com, Sitz: Bühl, Registergericht: AG Mannheim HRA 210932;

Persönlich haftende Gesellschafterin: Schaeffler Bühl Verwaltungs GmbH, Sitz: Bühl, Registergericht: AG Mannheim HRA 211135, Geschäftsführer: Stefan Bauerreils, Michael Söding, Matthias Zink;

Bankverbindungen: Commerzbank Baden-Baden, BLZ 662 800 53, Konto 8 951 500 00, Währung EURO, BIC COMDEFF662, IBAN DE49 6628 0053 0895 1500 00; Commerzbank Baden-Baden, BLZ 662 400 02, Konto 1 129

600 00, Währung USD, BIC COBADEFF662, IBAN DE77 6624 0002 0112 9600 00, Ust.-IdNr. DE 143 760 280

SCHAEFFLER**Bolla di consegna****Delivery note**

Lista imballi / Packing note



Bolla Nr./Delivery note no.: 38618373

Datum/Date: 30.08.2019

			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
6	287852994	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM TBA-500182		
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
7	287852995	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM TBA-500182		
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
8	287867866	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM TBA-500182		
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
9	287867867	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM TBA-500182		
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
10	287872263	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM TBA-500182		
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
11	287888142	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM TBA-500182		
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
12	287888143	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM TBA-500182		
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
13	287900124	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM TBA-500182		
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
14	287910269	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM TBA-500182		
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
15	287987532	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM TBA-500182		
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
16	287987534	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM TBA-500182		
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
17	287990018	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM TBA-500182		
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
18	287992020	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM TBA-500182		
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
19	287996681	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM TBA-500182		
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
20	288003658	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM TBA-500182		
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ
21	288483069	737,3 KG	799,3 KG	1.200x1.000x 810 MM TBA-500182		
			Mat.No.	221370714-0000-13	Quantity:	48 PZ

Gestione beni in prestito

21,000	P-26-TBA-500182 Palette 1200X1000X170-GR	TBA-500182
168,000	P-33-TBA-500135 Tray 997X597X158-MAGNA	TBA-500135
21,000	P-38-TBA-500122 Deckel GR-MAGNA-1210	TBA-500122

Qualora nelle posizioni non siano riportate altre indicazioni, i prodotti non sono soggetti ad alcun obbligo di autorizzazione secondo il diritto dell'Unione Europea o degli Stati Uniti.



SCHAEFFLER

Bolla di consegna

Delivery note

Lista imballi / Packing note

Bolla Nr./Delivery note no.: 38618373

Datum/Date: 30.08.2019

1 Fornitore ((Nome, Indirizzo, Paese) Trasportatore (Nome, Indirizzo, Paese) Schaeffler Automotive Buehl GmbH & Co. KG Dr.-Georg-Schaeffler-Str. 25 DE-77815 Bühl		Nr. Fornitore 91002566 Nr. Fornitore		BOLLA DI CONSEGNA INTERNAZIONALE INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE				CMR					
				Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).				Pagina 1 / 1 13154573					
2 Destinatario (Nome, Indirizzo, Paese) Consignee (Name, Address, Country) Magna PT S.p.A. V Dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno				16 Trasportatore (Nome, Indirizzo, Paese) Carrier (Name, Address, Country) Schweitzer GmbH + Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Str. 22 DE-71634 Ludwigsburg									
3 Luogo di consegna della merce Luogo di consegna della merce Ort/Area Modugno Land/Paese Italia				17 Trasportatore successivo (Nome, Indirizzo, Paese) Successive Carriers (Name, Address, Country)									
4 Luogo e data di ritiro merce Place and Date of Acceptance of Goods Ort/Area Bühl Land/Paese Germania Data/Date 02.09.2019				18 Riserva di trasporto Reservations of Carriers									
5 Documenti allegati Documents Enclosed													
6 Note particolari Mark and Nos		7 Posizione del collo Nr. dei colli		8 Tipo d'imballaggio Type of Packaging		9 Descrizione merce Description of Goods		10 Numero Statistico Statistical Number		11 Peso lordo (kg) Gross Weight (kg)		12 Volume (m³) Volume (m³)	
38618373		21 TBA-500182				automotive		87089390		16785,30		20,412	
38619665		12 TBA-500182				parts				9672,00		11,664	
Totale:		33 Imballo								26457,30		32,076	
13 Istruzioni del mittente (doganali e altre formalità) Istruzioni del mittente (doganali e altre formalità) SA/BHL-PLL01 i.A. Kevin Käshammer TEL: +497223 9411380 FAX: +497223 9413439		Numero UN Number UN		Gruppo d'imballaggio Packaging Group		19 a carico di: To Be Paid By: Condizioni di trasporto Transportation Charges Riduzione Reductions Subtotale Subtotal Supplemento Supplement Altre spese Additional Fees Altre Others Totale da pagare Total to Pay		Fornitore Trasportatore		Valuta Currency		Destinatario Consignee	
14 Rimborso Reimbursement													
15 Pagamento condizioni di trasporto Payment of Freight Charges FCA BÜHL													
20 Accordi speciali Special agreements													
21 Prodotto in- Stabilito in		Bühl		da a		02.09.2019		24 Merce ricevuta Goods received		Data Date			
22 Schaeffler Automotive Buehl Dr.-Georg-Schaeffler-Str. 25 77815 Bühl Firma e stampa del fornitore Signature and Stamp of Sender		23 Schweitzer GmbH + Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 Ludwigsburg-Tammerfeld Firma e stampa del trasportatore Signature and Stamp of Carrier											
25 Dati utilizzati per determinare la distanza Calcolo distanza da/from		a/to		km		Palett Fornitore - Paletts Sender		Palett Cliente - Paletts Consignee					
						Tipo		Numero		No		Exchange	
						Euro Pallet							
						Gitterbox							
						Singolo Pallet							
26 Contratto Partner del trasportatore						Conferma ricevimento/Data/Firma		Conferma autista/Data/Firma					
27 Targa				Carico netto In kg									
Rimorchio													